

**F** Code commande RS.  
329-9821 & 329-9837

**I** RS Codici.  
329-9821 & 329-9837

Instructions de montage

1. Dénuder l'isolant du fil toronné sur une longueur de 13 mm.
2. Insérer le fil toronné dans la chambre de contact, jusqu'à ce que l'isolant soit de niveau avec le contact.
3. Maintenir le fil toronné en position et le fixer avec une goupille hexagonale de 4\*100. On y parvient par la surface de contact en insérant la goupille hexagonale directement dans le contact. S'assurer que le fil ne soit pas raccordé à une alimentation électrique.
4. La force nécessaire est de 5 à 6 Nm.

La société RS Components n'est pas responsable des dettes ou pertes de quelle que nature que ce soit (quelle qu'en soit la cause ou qu'elle soit due ou non à la négligence de la société RS Components) pouvant résulter de l'utilisation des informations données dans la documentation technique de RS.

Istruzioni di assemblaggio

1. Rimuovere l'isolamento dal cavo a trefoli per una lunghezza di 13mm
2. Inserire il cavo a trefoli nella camera di contatto fino a che l'isolamento si trovi a filo con il contatto
3. Tenere il cavo a trefoli in posizione e fissarlo con un pilota esagonale 4\*100. Ciò è possibile attraverso la faccia di contatto inserendo il pilota esagonale direttamente nel contatto. Assicurarsi che il cavo non sia collegato alla sorgente di alimentazione.
4. La forza richiesta è 5 - 6 Nm

La RS Components non si assume alcuna responsabilità in merito a perdite di qualsiasi natura (di qualunque causa e indipendentemente dal fatto che siano dovute alla negligenza della RS Components), che possono risultare dall'uso delle informazioni fornite nella documentazione tecnica.



Instruction Leaflet  
Bedienungsanleitung  
Feuille d'instructions  
Foglio d'istruzione  
Hojas de instrucciones

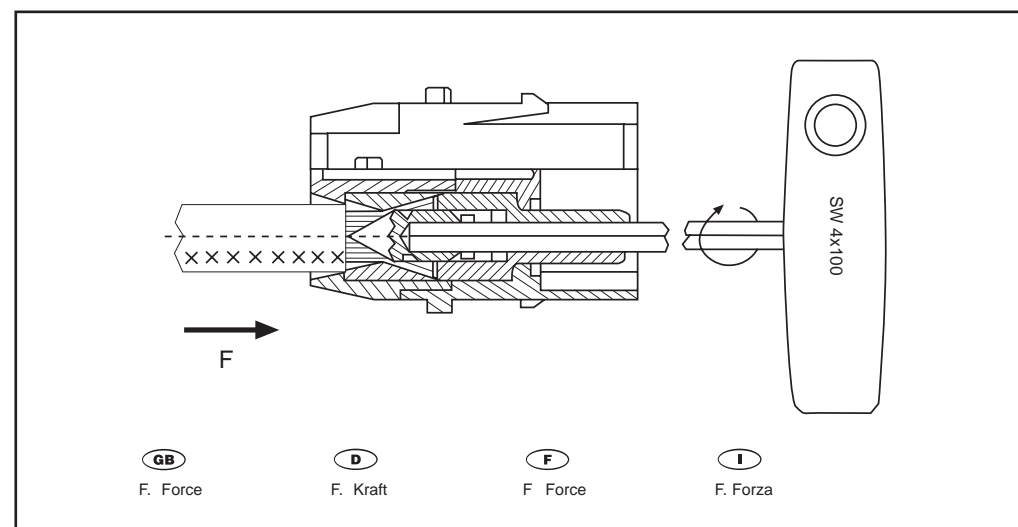
HAN K Axial screw module **GB**

HAN K Axialer Schraubanschl **D**

Module à vis axiale HAN K **F**

HAN K modulo vite assiale **I**

Figures / Abbildung / Figura



**GB** RS Stock No  
329-9821 & 329-9837

Assembly Instructions

1. Strip the insulation from stranded wire to length of 13mm
2. Insert stranded wire in to the contact chamber until the insulation is flush with the contact
3. Hold the stranded wire in position and secure with a 4\*100 hexagonal driver. This is achieved via the mating face by inserting the hexagonal driver directly in to the contact. Ensure the wire is not connected to a power source.
4. The force required is 5 - 6 Nm

RS Components shall not be liable for any liability or loss of any nature (howsoever caused and whether or not due to RS Components' negligence) which may result from the use of any information provided in RS technical literature.

**D** RS Best-Nr.  
329-9821 & 329-9837

Montageanweisungen

1. Entfernen Sie auf einer Länge von 13mm die Verseilung des Leiters.
2. Schieben Sie den so vorbereiteten Leiter in den Kontaktblock, bis die Isolierung mit dem Kontakt fluchtet.
3. Halten Sie den verseilten Leiter in dieser Lage fest, und sichern Sie diesen mit einem 4\*100 Verbindungssechskant. Dies geschieht über die Paßfläche, indem der Verbindungssechskant direkt in den Kontakt gesteckt wird. Achten Sie darauf, daß der Leiter nicht an eine Stromquelle angeschlossen wird.
4. Aufzuwendende Kraft: 5 - 6 Nm

RS Components haftet nicht für Verbindlichkeiten oder Schäden jedweder Art (ob auf Fahrlässigkeit von RS Components zurückzuführen oder nicht), die sich aus der Nutzung irgendwelcher der in den technischen Veröffentlichungen von RS enthaltenen Informationen ergeben.